

# Εγχειρίδιο εκλογεία

3 novembre 2013

Élection Montréal

jevotepourmaville.ca

## Ο Πρόεδρος των εκλογών του Δήμου του Μόντρεαλ σας ενημερώνει για τα δικαιώματά σας.

### Μπορείτε να ψηφίσετε ;

Για να ψηφίσετε, **πρέπει να είστε εγγεγραμμένοι στον εκλογικό κατάλογο** και να πληρείτε τους ακόλουθους όρους την ημέρα των εκλογών :

1- Να είστε 18 χρονών και άνω, 2- Να έχετε την Καναδική υπηκοότητα, 3- Να διαμένετε στο Κεμπέκ τουλάχιστο έξι μήνες.

### Είναι το όνομά σας εγγεγραμμένο στον εκλογικό κατάλογο ;

Μπορείτε να το εξακριβώσετε ελέγχοντας το ειδοποιητήριο εγγραφής που έχετε λάβει στο σπίτι.

### Πως να γίνει η εγγραφή του ονόματός σας στον εκλογικό κατάλογο ;

Πρέπει να παρουσιασθείτε στο γραφείο αναθεώρησης για να καταθέσετε μία αίτηση εγγραφής ή διόρθωσης στον εκλογικό κατάλογο. Ένας συγγενής, ο /η σύζυγός σας ή ένα πρόσωπο που κατοικεί μαζί σας μπορεί να κάνει την αίτηση εκ μέρους σας.

Μαζί με την αίτησή σας, πρέπει να παρουσιάσετε δύο έγγραφα που αποδεικνύουν την ταυτότητά σας, διαφορετικά η αίτησή σας θα απορριφθεί.

### 1ο έγγραφο

Το πρώτο έγγραφο πρέπει να δείχνει το όνομά σας και την ημερομηνία γέννησής σας. **Παράδειγμα :** Πιστοποιητικό γέννησης, κάρτα ιατροφαρμακευτικής ασφάλισης, καναδικό διαβατήριο.

### 2ο έγγραφο

Το δεύτερο έγγραφο πρέπει να δείχνει το όνομά σας και τη διεύθυνσή σας. **Παράδειγμα :** Άδεια οδήγησης, λογαριασμός τηλεφώνου ή ρεύματος.

### Που βρίσκεται το γραφείο αναθεώρησης ;

Η διεύθυνση, οι μέρες και οι ώρες λειτουργίας του δικού σας γραφείου αναθεώρησης βρίσκονται στο ειδοποιητήριο εγγραφής που λάβατε στο σπίτι.

### Πού και πότε θα πάτε να ψηφίσετε ;

Μερικές μέρες πριν την ψηφοφορία θα λάβετε μία κάρτα υπενθύμισης που θα σας υποδεικνύει πού και πότε να ψηφίσετε. Την ημέρα των εκλογών, παρουσιασθείτε στην υποδειχθείσα διεύθυνση μεταξύ 10:00 π.μ. και 8 μ.μ. Μπορείτε επίσης να ψηφίσετε στην πρότερη ψηφοφορία. Η διεύθυνση, οι ημέρες και οι ώρες λειτουργίας του γραφείου της πρότερης ψηφοφορίας θα υπάρχουν στο ειδοποιητήριο εγγραφής που θα λάβετε στο σπίτι.

### Νέο: Έχετε τέσσερις ακόμα ημέρες για να ψηφίσετε

Δεν μπορείτε να ψηφίσετε την ημέρα της ψηφοφορίας ή τις ημέρες πρότερης ψηφοφορίας ; Έχετε τέσσερις ακόμα ημέρες για να ασκήσετε το δικαίωμα της ψήφου σας στο εκλογικό γραφείο του διαμερίσματός σας. Κάθε γραφείο έχει πρόσβαση για τα άτομα με κινητικές δυσκολίες.

Αν θέλετε να μάθετε τις ημέρες και τις ώρες λειτουργίας του δικού σας γραφείου ψηφοφορίας, μπορείτε να επισκεφτείτε την ιστοσελίδα μας ή να επικοινωνήσετε με το γραφείο του Προέδρου των εκλογών.

### Πως να ψηφίσετε ;

**1ο Στάδιο** Το προσωπικό του γραφείου ψηφοφορίας εξακριβώνει την εγγραφή σας στον εκλογικό κατάλογο.

**2ο Στάδιο** Δηλώνετε την ταυτότητά σας και παρουσιάζετε ένα έγγραφο που την αποδεικνύει.

**3ο Στάδιο** Σας δίνουν τά ψηφοδέλτια.

**4ο Στάδιο** Κατευθύνεσθε προς το παραβάν όπου θα μπορέσετε να κάνετε την επιλογή σας με εμπιστευτικό τρόπο. Αρκεί να σημειώσετε στα ψηφοδέλτιά σας ένα μόνο κύκλο χρησιμοποιώντας υποχρεωτικά το μολύβι που θα σας έχει δώσει ο επόπτης της ψηφοφορίας.

**5ο Στάδιο** Αφού κάνετε την επιλογή σας, επιστρέψτε στο τραπέζι.

**6ο Στάδιο** Βάλτε εσείς ο ίδιος τα ψηφοδέλτιά σας μέσα στην κάλπη.

**Σημαντικό!** Για να ψηφίσετε πρέπει να πιστοποιήσετε την ταυτότητά σας παρουσιάζοντας ένα από τα ακόλουθα έγγραφα :

- η κάρτα ιατροφαρμακευτικής ασφάλισης,
- η άδεια οδήγησης,
- το καναδικό σας διαβατήριο,
- το πιστοποιητικό Ινδιάνικης καταγωγής,
- το δελτίο ταυτότητας των Καναδικών Ενόπλων Δυνάμεων.

### ΕΧΕΤΕ ΚΙΝΗΤΙΚΑ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ;

Εάν είσατε ανήμποροι να μετακινηθείτε για λόγους υγείας, μπορείτε να ψηφίσετε στο σπίτι σας. Σ' αυτή την περίπτωση, μία γραπτή αίτηση πρέπει να διαβιβάσθει στο γραφείο του Προέδρου των εκλογών. Εάν θέλετε να ψηφίσετε στο σπίτι σας, μπορείτε να πληροφορηθείτε για τους όρους εγγραφής επικοινωνώντας με το Γραφείο του Προέδρου των εκλογών.

### Έχετε ερωτήσεις ;

- Συμβουλευθείτε τον δικτυακό μας τόπο στη διεύθυνση: [www.jevotepourmaville.ca](http://www.jevotepourmaville.ca)
- Επικοινωνήστε μαζί μας τηλεφωνικώς χωρίς επιβάρυνση στον ακόλουθο αριθμό : 514 872-VOTE (8683).
- Στείλτε μας έναν ηλεκτρονικό μήνυμα στη διεύθυνση: [election@ville.montreal.qc.ca](mailto:election@ville.montreal.qc.ca)

Manuel de l'électeur - Résumé - Grec

Source : Le Directeur général des élections du Québec- Ο Γενικός Διευθυντής των εκλογών του Κεμπέκ.